



## ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2020 - GENERELL INFORMASJON

### Enheten

Organisasjonsnummer: 977 246 156  
Organisasjonsform: Aksjeselskap  
Foretaksnavn: EURO-TERMINAL AS  
Forretningsadresse: Strandgata 92  
5528 HAUGESUND

### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2020 - 31.12.2020

### Konsern

Mørselskap i konsern: Ja  
Konsernregnskap lagt ved: Ja

### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Nei  
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler  
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til konsernet: Regnskapslovens alminnelige regler

### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Annette Skauge  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 03.06.2021

### Grunnlag for avgivelse

År 2020: Årsregnskapet er elektronisk innlevert  
År 2019: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2020

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 17.06.2022



### Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Inntekter</b>			
Annen driftsinntekt		1 409 222	1 307 390
<b>Sum inntekter</b>		<b>1 409 222</b>	<b>1 307 390</b>
<b>Kostnader</b>			
Lønnskostnad	1	302 365	251 020
Annen driftskostnad	1	1 596 896	1 595 709
<b>Sum kostnader</b>		<b>1 899 261</b>	<b>1 846 729</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>-490 039</b>	<b>-539 339</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Inntekt på investering i datterselskap og tilknyttet selskap		46 648	215 818
Renteinntekt fra foretak i samme konsern		1 338 097	1 394 796
Annen renteinntekt		25	582
Annen finansinntekt		2 886 738	-217 102
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>4 271 508</b>	<b>1 394 094</b>
Rentekostnad til foretak i samme konsern		0	8 556
Annen rentekostnad		2 750	12 000
Annen finanskostnad		9 643	65 773
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>12 393</b>	<b>86 329</b>
<b>Netto finans</b>		<b>4 259 115</b>	<b>1 307 765</b>
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>		<b>3 769 076</b>	<b>768 426</b>
Skattekostnad på ordinært resultat	8	827 025	173 614
<b>Ordinært resultat etter skattekostnad</b>		<b>2 942 051</b>	<b>594 812</b>
<b>Årsresultat</b>		<b>2 942 051</b>	<b>594 812</b>
<b>Overføringer og disponeringer</b>			
Tilleggsutbytte		10 217 821	
Overføringer til/fra annen egenkapital		-7 275 771	-594 812
<b>Sum overføringer og disponeringer</b>		<b>2 942 050</b>	<b>-594 812</b>



## Resultatregnskap

<b>Beløp i: NOK</b>	<b>Note</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
---------------------	-------------	-------------	-------------

---



## Balanse

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
<b>BALANSE - EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
Utsatt skattefordel	8	2 038 468	2 865 493
<b>Sum immaterielle eiendeler</b>		<b>2 038 468</b>	<b>2 865 493</b>
<b>Finansielle anleggsmidler</b>			
Investering i datterselskap	3	26 620 459	26 620 459
Lån til foretak i samme konsern	2,4	0	37 285 164
<b>Sum finansielle anleggsmidler</b>		<b>26 620 459</b>	<b>63 905 623</b>
<b>Sum anleggsmidler</b>		<b>28 658 927</b>	<b>66 771 116</b>
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>			
<b>Fordringer</b>			
Andre fordringer			6 250
Fordring på selskap i samme konsern	4	114 274	109 291
<b>Sum fordringer</b>		<b>114 274</b>	<b>115 541</b>
<b>Bankinnskudd, kontanter og lignende</b>			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		30 426 309	267 630
<b>Sum bankinnskudd, kontanter og lignende</b>		<b>30 426 309</b>	<b>267 630</b>
<b>Sum omløpsmidler</b>		<b>30 540 583</b>	<b>383 171</b>
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>59 199 510</b>	<b>67 154 287</b>
<b>BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD</b>			
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Selskapskapital	5,7	29 376 339	29 376 336
Beholdning av egne aksjer		-182 564	-106 139



## Balanse

<b>Beløp i: NOK</b>	<b>Note</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Overkurs		20 736 062	20 736 062
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>49 929 837</b>	<b>50 006 259</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital		9 269 672	17 135 418
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>9 269 672</b>	<b>17 135 418</b>
<b>Sum egenkapital</b>		<b>59 199 509</b>	<b>67 141 677</b>
<b>Sum langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Gjeld til foretak i samme konsern			12 607
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>			<b>12 607</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>0</b>	<b>12 607</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>59 199 509</b>	<b>67 154 284</b>



## Konsernets resultatregnskap

Beløp i: EUR	Note	2020	2019
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Inntekter</b>			
Salgsinntekt		9 232 000	8 806 000
<b>Sum inntekter</b>		<b>9 232 000</b>	<b>8 806 000</b>
<b>Kostnader</b>			
Lønnskostnad	2	2 006 000	2 086 000
Avskrivning på varige driftsmidler og immaterielle eiendeler	5	1 173 000	1 152 000
Nedskrivning av varige driftsmidler og immaterielle eiendeler			64 000
Annen driftskostnad	3	2 727 000	2 706 000
<b>Sum kostnader</b>		<b>5 906 000</b>	<b>6 008 000</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>3 326 000</b>	<b>2 798 000</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Annen renteinntekt			1 000
Agio		1 000	36 000
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>1 000</b>	<b>37 000</b>
Disagio			36 000
Rentekostnad til foretak i samme konsern		47 000	48 000
Annen rentekostnad		224 000	225 000
Annen finanskostnad		53 000	65 000
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>324 000</b>	<b>374 000</b>
<b>Netto finans</b>		<b>-323 000</b>	<b>-337 000</b>
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>		<b>3 003 000</b>	<b>2 461 000</b>
Skattekostnad på ordinært resultat	13	435 000	518 000
<b>Ordinært resultat etter skattekostnad</b>		<b>2 568 000</b>	<b>1 943 000</b>
<b>Årsresultat</b>		<b>2 568 000</b>	<b>1 943 000</b>
<b>Overføringer og disponeringer</b>			
Overføringer til/fra annen egenkapital		2 569 000	1 942 000
<b>Sum overføringer og disponeringer</b>		<b>2 569 000</b>	<b>1 942 000</b>



## Konsernets resultatregnskap

<b>Beløp i: EUR</b>	<b>Note</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
---------------------	-------------	-------------	-------------

---



### Konsernets balanse

Beløp i: EUR	Note	2020	2019
<b>BALANSE - EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
Utsatt skattefordel	13	469 000	435 000
<b>Sum immaterielle eiendeler</b>		<b>469 000</b>	<b>435 000</b>
<b>Varige driftsmidler</b>			
Tomter, bygninger og annen fast eiendom	5	14 539 000	12 914 000
Driftsløsøre, inventar, verktøy, kontormaskiner og lignende	5,14	5 354 000	5 077 000
<b>Sum varige driftsmidler</b>		<b>19 893 000</b>	<b>17 991 000</b>
<b>Sum anleggsmidler</b>		<b>20 362 000</b>	<b>18 426 000</b>
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>			
Varer			14 000
<b>Sum varer</b>			<b>14 000</b>
<b>Fordringer</b>			
Kundefordringer		1 239 000	1 119 000
Andre fordringer		184 000	143 000
<b>Sum fordringer</b>		<b>1 423 000</b>	<b>1 262 000</b>
<b>Bankinnskudd, kontanter og lignende</b>			
Bankinnskudd, kontanter og lignende	8	3 966 000	1 649 000
<b>Sum bankinnskudd, kontanter og lignende</b>		<b>3 966 000</b>	<b>1 649 000</b>
<b>Sum omløpsmidler</b>		<b>5 389 000</b>	<b>2 925 000</b>
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>25 751 000</b>	<b>21 351 000</b>

### BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD

#### Egenkapital

#### Innskutt egenkapital



### Konsernets balanse

<b>Beløp i: EUR</b>	<b>Note</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Selskapskapital	10,11	3 546 000	3 546 000
Beholdning av egne aksjer		-17 000	-11 000
Overkurs		2 503 000	2 503 000
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>6 032 000</b>	<b>6 038 000</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital		3 679 000	3 584 000
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>3 679 000</b>	<b>3 584 000</b>
<b>Sum egenkapital</b>		<b>9 711 000</b>	<b>9 622 000</b>
<b>Gjeld</b>			
<b>Langsiktig gjeld</b>			
<b>Annen langsiktig gjeld</b>			
Gjeld til kredittinstitusjoner	6,7	13 271 000	8 862 000
Øvrig langsiktig gjeld	14	1 590 000	1 617 000
<b>Sum annen langsiktig gjeld</b>		<b>14 861 000</b>	<b>10 479 000</b>
<b>Sum langsiktig gjeld</b>		<b>14 861 000</b>	<b>10 479 000</b>
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld		557 000	625 000
Annen kortsiktig gjeld	14	621 000	624 000
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>1 178 000</b>	<b>1 249 000</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>16 039 000</b>	<b>11 728 000</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>25 750 000</b>	<b>21 350 000</b>



## EURO-TERMINAL AS

### Arsberetning 2020

Euro-Terminal AS er norsk holding selskap for de polske datterselskapene Euro-Terminal Sp.zoo og Euro-Terminal Real Estate Sp.zoo. Sistnevnte eier og driver et havneområde i Swinoujscie i Polen. Virksomheten omfatter drift av terminaler for kjøle- og frysevarer og stykkgoods i havnen, samt utleie av land til industrielle aktører. Havnen ligger ved Østersjøen, i Polens nord-vestlige hjørne. Det er god infrastruktur inn til området som Euro-Terminal disponerer.

Euro-Terminal AS har kontor hos Caiano AS i Haugesund. Morselskapet har ingen ansatte.

#### Regnskap 2020

Konsernregnskapet er presentert med Euro som funksjonelle valuta.

Konsernets resultat for året ble et overskudd på TEUR 2 569 mot et overskudd på TEUR 1 942 i 2019. Driftsresultatet før avskrivninger er TEUR 4 499 mot TEUR 4 014 i 2019.

Driftsresultatet er belastet med av- og nedskrivning med TEUR 1 173 mot TEUR 1 216 i 2019.

Skatter er kostnadsført med TEUR 435. All utsatt skattefordel er balanseført i regnskapet for 2020.

Resultatet for morselskapet ble et overskudd på TNOK 2 942 (TNOK 595 i 2019). Morselskapets egenkapital 31.12.20 var TNOK 59 200. Morselskapets frie egenkapital var på TNOK 30 006 pr. 31.12.2020. Konsernets bokførte egenkapital pr. 31.12.2020 var TEUR 9 711 mot TEUR 9 623 pr. 31.12.2019. Resultatdisponering fremgår av resultatregnskapet.

Likviditetsbeholdning 31.12.2020 utgjorde TEUR 3 966 (TEUR 1 649 pr. 31.12.2019) for konsernet. For morselskapet var likviditetsbeholdningen TNOK 30 426 (TNOK 267 pr. 31.12.2019). Likviditetsøkningen i mor skyldes tilbakebetaling av lån gitt til datterselskapet Euro Terminal Real Estate etter at Euro Terminal Real Estate ble refinansiert.

Samlet kontantstrøm fra operasjonelle aktiviteter utgjorde MEUR 6,2 for konsernet. Differanse mellom kontantstrøm fra drift og driftsresultat er i stor grad valuta.

Regnskapet fremlegges under forutsetning om fortsatt drift.

#### Virksomheten i 2020

Totalt håndterte volumer for 2020 var 5% ned i forhold til håndterte volumer i 2019. Gjennomsnittlig volum av fisk lagret har vært stabilt i 2020 sett mot 2019. Lagring av vindmølleblader og prosjektlaster har vist en meget positiv utvikling i 2020.

Utleie av land har vært stabilt i 2020 sammenlignet med 2019.

Hovedaktørene i Euro-Terminal er kunder innen frossen fisk, tørrlast og prosjektlaster i tillegg til utleie av land. Terminalen har en stabil kundegruppe.

Selskap strukturen består av et eiendoms selskap (Euro-Terminal Real Estate Sp.z.o.o.) og et drifts selskap (Euro-Terminal Sp.z.o.o.), som er heleide datterselskaper av Euro-Terminal AS. I tillegg eier Euro-Terminal Real Estate Sp.z.o.o. et datterselskap for agentvirksomhet og forwarding (Euro Forwarding and Shipping Agency Sp.z.o.o.).

Selskapets markedsrisiko er knyttet til volumer håndtert gjennom havnen, oppnådd pris på leverte tjenester og aktivitet i Europa. Terminalen har i dag fire satsings områder; -frys/kjøøl, tørrlast, prosjekt laster og utleie av land. Med flere satsings områder vil selskapet være mindre sårbar om et av områdene skulle få en tilbakegang.

Det benyttes i hovedsak flytende rente på pantelån. Selskapet har ingen tap på kundefordringer.

EURO-TERMINAL AS  
Strandgata 92  
5528 Haugesund  
Norway

Org. nr.: 977 246 156  
Telefon: +47 52 70 90 70



Styret anser arbeidsmiljøet i konsernet som godt. Sykefraværet har vært 2,28 % siste år (3,3 % i 2019). Til sammenligning var det gjennomsnittlige sykefraværet i Polen, for den aktuelle bransjen, 5,2 % i 2019. De nasjonale tallene i Polen for sammenligning i 2020 foreligger ikke ennå. Gjennomsnittlig har det vært ansatt 81 personer i 2020 (81 i 2019).

Selskapet legger stor vekt på at virksomheten til enhver tid skal drives i samsvar med det gjeldende regelverk, både nasjonalt og internasjonalt, og er opptatt av å utvise en proaktiv holdning til løpende regelendringer.

Selskapet forurenser ikke det ytre miljø mer enn det som er normalt for denne typen virksomhet.

Det er full likestilling mellom kvinner og menn i konsernet. Tradisjonelt er det imidlertid en overvekt av menn i de operative stillingene i havnen, mens administrative stillinger har en jevnere fordeling.

Selskapet ble ikke negativt berørt av covid-19 situasjonen i 2020.

## Finansiell risiko

Mor- og datterselskapenes regnskapsvaluta er henholdsvis NOK og PLN. Konsernregnskapet rapporteres i EUR. Konsernets inntekter er hovedsakelig i EUR, mens kostnadene i hovedsakelig er i PLN.

Konsernet gjeld har flytende rente, og det er ikke inngått rentesikringskontrakter. Forfallstruktur for pantegjeld og leasing fremkommer av noter til regnskapet. Pantegjelden ble refinansiert i 2020. Styret anser likviditeten i konsernet som god.


Konsernets kredittisiko relaterer seg i hovedsak til risiko for tap knyttet til kundefordringer og andre fordringer. Kredittisikoen utgjør ingen vesentlig risiko for konsernet. Konsernet er ikke vesentlig eksponert mot svingninger i markedspriser på råvarer eller finansielle instrumenter.

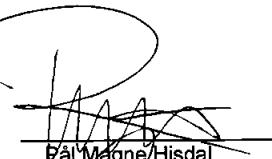
## Fremtidsutsikter

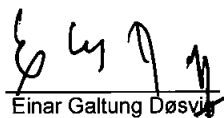
Swinoujscie er i dag en av hoved korridorene inn i Europa ifra nord. Selskapet har kommet langt i arbeidet med videre utvikling av havnen, dette gjør at selskapet nå er i stand til å ta imot mindre containerskip samt enda større tungløft. Utleie av land ser positivt ut fremover som følge av den strategiske beliggenheten til havneområdet. Selskapet er på nåværende tidspunkt ikke negativt berørt av covid-19 situasjonen.

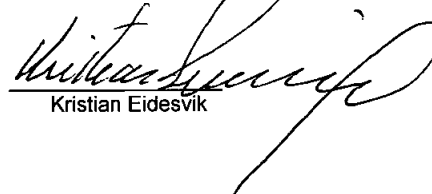
I styret for  
Euro-Terminal AS  
10. mai 2020

  
Eivind Eidesvik  
Styrets leder

  
Arne Møgster

  
Pål Magne Hisdal

  
Einar Galtung Døsvik

  
Kristian Eidesvik

EURO-TERMINAL AS  
Strandgata 92  
5528 Haugesund  
Norway

Org. nr.: 977 246 156  
Telefon: +47 52 70 90 70



**EURO-TERMINAL AS**

**KONSERNREGNSKAP 2020**




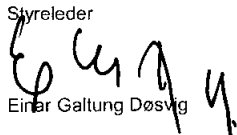
## EURO-TERMINAL KONSERNET

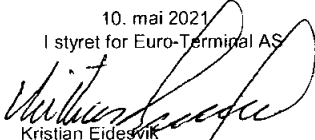
<b>RESULTATREGNSKAP</b> (EUR 1000)	<b>Note</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
<b>DRIFTSINTEKTER</b>			
Salgsinntekter		9 232	8 806
<b>Sum driftsinntekter</b>		<b>9 232</b>	<b>8 806</b>
<b>DRIFTSKOSTNADER</b>			
Lønnskostnader	2)	-2 006	-2 086
Andre driftskostnader	3)	-2 727	-2 706
Avskrivninger	5)	-1 173	-1 152
Nedskrivninger			-64
<b>Sum driftskostnader</b>		<b>-5 906</b>	<b>-6 008</b>
<b>DRIFTSRESULTAT</b>		<b>3 326</b>	<b>2 798</b>
<b>EBITDA</b>		<b>4 499</b>	<b>4 014</b>
<b>FINANSINTEKTER OG -KOSTNADER</b>			
Resultat fra datterselskaper			
Nedskrivning fordring datterselskap			
Rente- og garantiinntekter konsern			
Andre renteinntekter			1
Agio(Disagio)		1	-36
Urealisert agio(disagio)			36
Rente- og garantikostnader konsern		-47	-48
Rente- og garantikostnader		-224	-225
Andre finansposter		-53	-65
<b>Sum finansposter</b>		<b>-322</b>	<b>-338</b>
<b>RESULTAT FØR SKATTER</b>		<b>3 004</b>	<b>2 460</b>
Skatter	13)	-435	-518
<b>ÅRETS RESULTAT</b>		<b>2 569</b>	<b>1 942</b>



## EURO-TERMINAL KONSERNET

BALANSE PR 31.12. (EUR 1000)	31.12.2020	31.12.2019
<b>EIENDELER</b>		
<b>ANLEGGSMIDLER</b>		
Utsatt skattefordel	13) 469	435
Bygninger og tomt	5) 14 539	12 914
Øvrige driftsmidler	5, 14) 5 354	5 077
<b>Sum anleggsmidler</b>	<b>20 361</b>	<b>18 426</b>
<b>OMLØPSMIDLER</b>		
Kundefordringer	1 239	1 119
Fordring konsernselskap		
Varelager		14
Andre kortsiktige fordringer	184	143
Bankinnskudd og kontanter	8) 3 966	1 649
<b>Sum omløpsmidler</b>	<b>5 389</b>	<b>2 925</b>
<b>SUM EIENDELER</b>	<b>25 750</b>	<b>21 351</b>
<b>EGENKAPITAL OG GJELD</b>		
<b>EGENKAPITAL</b>		
Aksjekapital	10,11) 3 546	3 546
Egne aksjer	-17	-11
Overkurs	2 503	2 503
Sum innbetalt egenkapital	6 032	6 039
Annen egenkapital	3 679	3 584
<b>Sum egenkapital</b>	<b>9 711</b>	<b>9 623</b>
<b>LANGSIKTIG GJELD</b>		
Pantegjeld	6,7) 13 271	8 862
Annen langsiktig gjeld	14) 1 590	1 617
<b>Sum langsiktig gjeld</b>	<b>14 861</b>	<b>10 480</b>
<b>KORTSIKTIG GJELD</b>		
Kreditorer	557	625
Avsatt utbytte	9) 621	624
Annen kortsiktig gjeld	14) 621	624
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>	<b>1 177</b>	<b>1 248</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>	<b>25 750</b>	<b>21 351</b>

  
Eivind Eidesvik  
Styreleder  
  
Einar Galtung Døsvig

10. mai 2021  
I styret for Euro-Terminal AS  
  
Kristian Eidesvik

  
Pål Magne Hisdal  
  
Arne Møgster



## EURO-TERMINAL KONSERNET

### NOTE 1 REGNSKAPSPRINSIPPER

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapslovens bestemmelser og god regnskapsskikk.

#### Konsolideringsprinsipper

Konsernregnskapet omfatter i tillegg til morselskapet Euro Terminal AS, datterselskapene Euro Terminal Real Estate Sp. z.o.o, Euro Forwarding & Shipping Agency Sp z.o.o Ltd og Euro Terminal Sp. z.o.o.

Konsernregnskapet utarbeides etter ensartede prinsipper, ved at datterselskapene følger de samme regnskapsprinsipper som morselskapet. Vesentlige interne transaksjoner, fordringer og gjeld elimineres.

Kjøp av datterselskaper er eliminert i konsernregnskapet etter oppkjøpsmetoden. Dette innebærer at det oppkjøpte selskapets eiendeler og gjeld vurderes til virkelig verdi på kjøpstidspunktet, og eventuell merpris utover dette klassifiseres som goodwill.

#### Regnskapsvaluta, presentasjonsvaluta og omregning ved konsolidering

Regnskapsvaluta i morselskapet og datterselskapet er henholdsvis norske kroner (NOK) og zloty (PLN).

Presentasjon og funksjonell valuta er Euro.

Ved konsolidering er resultatregnskapene omregnet til gjennomsnittskurs for regnskapsåret. Balansene er omregnet til balansedagens kurs. Omregningsdifferanser er ført direkte mot egenkapitalen.

#### Eiendeler og gjeld i utenlandsk valuta

Pengeposter i utenlandsk valuta er vurdert etter balansedagens kurs.

#### Klassifisering og vurdering av balanseposter

Eiendeler bestemt til varig eie eller bruk er klassifisert som anleggsmidler. Andre eiendeler er klassifisert som omløpsmidler. Fordringer som skal tilbakebetales innen et år er klassifisert som omløpsmidler.

Ved klassifisering av kortsiktig og langsiktig gjeld er tilsvarende kriterier lagt til grunn.

Omløpsmidler er vurdert til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi.

Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost, men nedskrives til gjenvinnbart beløp dersom dette er lavere enn bokført verdi, og verdifallet forventes ikke å være forbigående. Anleggsmidler med begrenset økonomisk levetid avskrives planmessig.

Annen langsiktig gjeld og kortsiktig gjeld er vurdert til pålydende beløp.

#### Varige driftsmidler

Varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmidlets levetid. Det beregnes ikke avskrivning av residualverdien. Direkte vedlikehold av driftsmidler kostnadsføres løpende som driftskostnader, mens påkostninger og utbedringer tillegges driftsmidlets kostpris og avskrives i takt med driftsmidlet.

#### Fordringer

Kundefordringer og andre fordringer er oppført i balansen til pålydende etter fradrag for avsetninger til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av individuelle vurderinger av de enkelte fordringene.

#### Bankinnskudd og kontanter

Bankinnskudd og kontanter omfatter kontanter, bankinnskudd og andre kortsiktige likvide plasseringer.

#### Inntekter

Inntekt regnskapsføres når den er opptjent, altså når krav på vederlag oppstår. Dette skjer når tjenesten ytes, i takt med at arbeidet utføres. Inntektene regnskapsføres med verdien av vederlaget på transaksjonstidspunktet.

#### Kostnader

Kostnader regnskapsføres som hovedregel i samme periode som tilhørende inntekt. I de tilfeller det ikke er en klar sammenheng mellom utgifter og inntekter fastsettes fordelingen etter skjønsmessige kriterier.

Øvrige unntak fra sammenstillingsprinsippet er angitt der det er aktuelt.



## EURO-TERMINAL KONSERNET

### NOTE 1 REGNSKAPSPRINSIPPER - fortsettelse

#### Skatter

Skattekostnaden sammenstilles med regnskapsmessig resultat før skatt. Skatt knyttet til egenkapitaltransaksjoner er ført mot egenkapitalen. Skattekostnaden består av betalbar skatt (skatt på årets direkte skattepliktige inntekt) og endring i netto utsatt skatt. Utsatt skatt og utsatt skattefordel er presentert netto i balansen. Det er bare ført opp utsatt skattefordel knyttet til de reduserende midlertidige forskjeller som vurderes som sannsynlig å benytte.

#### Leieavtaler

Driftsmidler som i det vesentlige overfører økonomisk risiko og kontroll til selskapet (finansiell leasing), balanseføres under varige driftsmidler, og tilhørende leieforpliktelse medtas som forpliktelse under balanseføres under varige driftsmidler, og tilhørende leieforpliktelse medtas som forpliktelse under ett år presenteres som annen kortsiktig gjeld.

Driftsmiddelet avskrives planmessig, og forpliktelsen reduseres med betalt leie etter fradrag for rentekostnad.

#### Segment

Konsernet leverer utelukkende tjenester innenfor terminalvirksomhet og er lokalisert i Swinoujscie i Polen. Konsernet har således et segment og dermed ingen separat segmentrapportering.

#### Kontantstrømoppstilling

Kontantstrømoppstilling utarbeides etter indirekte metode.

Presentasjon og funksjonell valuta er Euro.

### NOTE 2 LØNNSKOSTNADER, GODTGJØRELSE TIL DAGLIG LEDER, STYRET, m.fl. (EUR 1000)

	2020	2019
Lønninger	1 421	1 436
Sosiale kostnader	538	573
Andre personalkostnader	47	76
Sum	2 006	2 086

Gjennomsnittlig antall årverk	81	78
-------------------------------	----	----

Morselskapet har ingen ansatte og er følgelig ikke pliktig til å ha tjenestepensjonsordning etter lov om obligatorisk tjenestepensjon. Datterselskapet i Polen har ingen pensjonsordning for sine ansatte.

Lønn og andre godtgjørelser til daglig leder i datterselskapet utgjør EUR 64 800 i 2020.

Det er utbetalt EUR 22 329 i godtgjørelse til styret.

Godtgjørelse til revisor er i 2020 kostnadsført med:

ordinært honorar	€	22 394
andre tjenester	€	10 447

### NOTE 3 ANDRE DRIFTSKOSTNADER (EUR 100)

	2020	2019
Vedlikehold	444	518
Eiendomsskatter	547	535
Energikostnader	823	772
Innleie av utstyr og tjenester	206	207
Forsikringer	92	84
Administrasjon	140	107
Andre kostnader	474	482
Sum	2 727	2 706



## EURO-TERMINAL KONSERNET

### NOTE 4 VALUTA

Pengeposter i utenlandsk valuta er per 31.12 er omregnet til dagskurs.

Ved konsolideringen er poster i resultatregnskapet til konsoliderte selskaper omregnet til EUR ved å benytte gjennomsnittskurs, mens poster i balansen er omregnet til dagskurs.

Benyttede kurser er:	Gj.snitt 2020	31.12.2020	Gj.snitt 2019	31.12.2019
PLN/NOK	2,413	2,296	2,293	2,317
EUR/NOK	10,721	10,470	9,853	9,864
EUR/PLN	4,444	4,615	4,298	4,259

### NOTE 5 VARIGE DRIFTSMIDLER (EUR 1000)

Konsern	Bygning, tomt, og oppmudring	Maskiner og utstyr	Øvrige driftsmidler	Sum
Anskaffelseskost 1/1	23 241	11 625	924	35 790
Tilgang	3 353	516	473	4 342
Avgang	-	(461)	-	(461)
Anskaffelseskost 31/12	26 594	11 679	1 397	39 670
Avskrivninger 1/1	(9 342)	(5 973)	(204)	(15 518)
Årets avskrivninger	(633)	(526)	(14)	(1 173)
Avgang av-/nedskrivninger	-	-	-	-
Avskrivninger 31/12	(9 975)	(6 498)	(218)	(16 692)
Valutakursomregninger	(2 088)	(900)	(99)	(3 087)
Bokført verdi 31/12	14 532	4 281	1 079	19 892
Avskrivningsmetode	Lineær	Lineær	Lineær	
Avskrivningssats	1 - 10%	3 - 20%	3 - 20%	

### NOTE 6 LANGSIKTIG GJELD (EUR 1000)

Konsernet har følgende langsiktig lån fra kredittinstitusjoner:

	Valuta	Lånebeløp 31.12.2020	31.12.2019
Pantelån	EUR	13 271	8 862

Forfallsstruktur år	2021	2022	2022	2023
Avdrag	1 060	1 060	1 060	1 060

### NOTE 7 PANTSTILLELSER (EUR 1000)

Bokført verdi av gjeld sikret ved pant

	2020	2019
Langsiktig lån	13 271	8 862
Bokført verdi av pantsatte eiendeler		
	2020	2019
Bygninger og tomt	14 539	12 914
Øvrige driftsmidler	5 354	5 077
Sum	19 892	17 991



## EURO-TERMINAL KONSERNET

### NOTE 8 SPERRET BANKINNSKUDD

Datterselskapet Euro Forwarding and Shipping Agency Sp. z.o.o. har et sperret bankinnskudd på PLN 300.000 som vedrører med tollgaranti. Forøvrig har konsernet ingen sperrede bankkonti.

### NOTE 9 EGENKAPITAL (EUR 1000)

Konsern	Innbetalt kapital	Egne aksjer	Opptjent kapital	Sum
Balanse 01.01	6 049	-11	3 584	9 623
Kjøp egne aksjer		-7	-56	-64
Omregningsdifferanse/føringer mot egenkapital			-1 442	-1 442
Utbytte			-976	-976
Årets resultat			2 569	2 569
Balanse 31.12	6 049	-18	3 680	9 711

### NOTE 10 AKSJEKAPITAL

Selskapets aksjekapital utgjør NOK 29.376.339 fordelt på 29.376.339 aksjer pålydende NOK 1,- pr. aksje. Aksjene består av en aksjeklasse, og alle aksjene har lik stemmerett.

### NOTE 11 AKSJONÆRSTRUKTUR

De største aksjonærene i Euro Terminal AS pr. 31.12.2020

Aksjonær	Antall aksjer	Eierandel
Caiano Terminal AS	15 648 875	53,3 %
Austevoll Seafood ASA	4 897 290	16,7 %
Smedasundet III AS	2 933 185	10,0 %
Stolt-Nielsen Norway AS	2 563 223	8,7 %
EGD Capital AS	898 880	3,1 %
Crown Hill Chartering A/S	850 000	2,9 %
Sea-Cargo AS	370 621	1,3 %
Totalt antall aksjer >1%	28 162 074	95,9 %
Sum øvrige aksjer	1 214 265	4,1 %
Totalt antall aksjer	29 376 339	100,0 %

Det er totalt 33 aksjonærer i selskapet.

Selskapet eier 182.564 egne aksjer pr. 31.12.2020

#### AKSJER EIET AV STYREMEDLEMMER

Selskapets styre eier følgende aksjer pr. 31.12.2020. Tallene inkluderer aksjer eiet av nærmeste familie, og aksjer indirekte eiet gjennom selskaper hvor styremedlemmet er kontrollerende eier.

Kristian Eidesvik	18 582 060
Pål Magne Hisdal	850 000
Einar Galtung Døsvig	898 880
Eivind Eidesvik	252 339
Arne Møgster	4 897 290

### NOTE 12 NÆRSTÅENDE PARTER

Caiano Management AS, som er søsterselskap til Caiano Terminals AS, har hatt forretningsføreransvaret. Avtalen er inngått på markedsmessige betingelser. Honorar for 2020 utgjør totalt € 127 805



## EURO-TERMINAL KONSERNET

NOTE 13	SKATTER (EUR 1000)	Norge		Polen	
		2020	2019	2020	2019
	<b>Årets skattekostnad</b>				
	Betalbar skatt på årets resultat				
	Endring i balanseført utsatt skatt	-77	-18	-357	-501
	Sum skattekostnad	<u>-77</u>	<u>-18</u>	<u>-357</u>	<u>-501</u>
	<b>Skattepliktig resultat</b>				
	Resultat før skatter	352	78		
	Permanente forskjeller	-1	2		
	Endring midlertidige forskjeller	-351	-80		
	Skattepliktig resultat	<u>-</u>	<u>(0)</u>		
	<b>Midlertidige forskjeller</b>				
	Varige driftsmidler og leasing	-2	-2		
	Underskudd til fremføring	-883	-1 318		
	Netto midlertidige forskjeller	<u>-885</u>	<u>-1 320</u>	<u>-</u>	<u>-</u>
	Skattesats	22 %	22 %	19 %	19 %
	Utsatt skatt/Utsatt skattefordel (-)	<u>-195</u>	<u>-291</u>	<u>-</u>	<u>-</u>
	Balanseført utsatt skattefordel	<u>195</u>	<u>-291</u>	<u>-663</u>	<u>-145</u>

NOTE 14	FINANSIELL LEASING	2020	2019
	Bokført verdi av leasede driftsmidler	2 595	3 143
	Bokført verdi av leasingforpliktelse, langsiktig gjeld	1 347	1 526
	Bokført verdi av leasingforpliktelse, kortsiktig gjeld	419	386
	<b>Forfallsstruktur leasingforpliktelse</b>	<b>Innen 1 år</b>	<b>2 til 5 år</b>
	Leasingbetalinger	419	1 347
			<b>Sum</b>
			1 766

## NOTE 15 FINANSIELL RISIKO

Konsernet blir gjennom sin virksomhet eksponert for finansiell risiko i form av markedsrisiko (herunder renterisiko, valutarisiko, og prisisiko), likviditetsrisiko, og kredittisiko.

### Markedsrisiko

Endringer i markedspriser gir grunnlag for tre typer risiko: renterisiko, valutarisiko, og prisisiko.

#### Renterisiko

Konsernet er eksponert for renterisiko gjennom at renter på all har flytende rente. Det er ikke inngått kontrakter for å redusere denne risikoen.

#### Valutarisiko

Morselskapets og datterselskapets regnskapsvaluta er henholdsvis NOK og PLN. Konsernet er således eksponert for valutarisiko gjennom gjeld og driftsinntekter i utenlandsk valuta.

Konsernets pantegjeld er i EUR (se note 6).

Konsernets inntekter er i hovedsak i EUR, mens konsernets kostnader i hovedsak påløper i PLN.

#### Prisisiko

Konsernet er ikke vesentlig eksponert mot svingninger i markedspriser på råvarer eller finansielle instrumenter.

#### Kredittisiko

Kredittisiko i konsernet relaterer seg i hovedsak til risiko for tap knyttet til kundefordringer og andre fordringer. Kredittisikoen utgjør ingen vesentlige risiko for konsernet.

#### Likviditetsrisiko

Likviditetsrisiko er risikoen for at konsernet ikke vil være i stand til å innfri sine finansielle forpliktelser etter hvert som de forfaller til betaling. Selskapets vesentlige finansielle vedrører forpliktelser av pantegjeld og leasingforpliktelser. Forfallsstrukturen på disse er presentert i henholdsvis note 6 og note 14.



## EURO-TERMINAL KONSERNET

	KONSERN	
KONTANTSTRØMSANALYSE (EUR 1000)	2020	2019
KONTANTSTRØMMER FRA OPERASJONELLE AKTIVITETER		
Resultat før skattekostnad	3 004	2 460
Av- og nedskrivninger	1 173	1 216
Urealisert agio	4 183	92
Betalbar skatt		-19
Endring i andre tidsavgrensingsposter	-2 127	-400
	-----	-----
Nto kontantstrøm fra operasjonelle aktiviteter	6 233	3 349
KONTANTSTRØMMER FRA INVESTERINGSAKTIVITETER		
Netto endring investering i driftsmidler	-3 075	-1 134
Investering i datterselskap	0	0
	-----	-----
Nto kontantstrøm fra investeringsaktiviteter	-3 075	-1 134
KONTANTSTRØMMER FRA FINANSIERINGSAKTIVITETER		
Innbetalinger ved opptak av ny langsiktig gjeld	1 165	0
Utbetaling ved nedbetaling av langsiktig gjeld	-940	-900
Utbetalt utbytte	-976	-295
Kjøp av egne aksjer	-64	-86
Endring i annen langsiktig gjeld	-27	-332
	-----	-----
Nto kontantstrøm fra finansieringsaktiviteter	-841	-1 613
	-----	-----
NETTO ENDRING I LIKVIDER GJENNOM PERIODEN	2 318	602
LIKVIDITETSBEHOLDNING PR. 1/1	1 649	1 047
	-----	-----
LIKVIDITETSBEHOLDNING PR. 31/12	3 966	1 649
	-----	-----



# Årsregnskap 2020 Euro-Terminal AS

Resultatregnskap  
Balanse  
Noter til regnskapet

Org.nr.: 977 246 156



# Resultatregnskap

## Euro-Terminal AS

Note	Driftsinntekter og driftskostnader	2020	2019
	Annen driftsinntekt	1 409 222	1 307 390
	<b>Sum driftsinntekter</b>	<b>1 409 222</b>	<b>1 307 390</b>
1	Lønnskostnad	302 365	251 020
1	Annen driftskostnad	1 596 896	1 595 709
	<b>Sum driftskostnader</b>	<b>1 899 261</b>	<b>1 846 729</b>
	<b>Driftsresultat</b>	<b>-490 039</b>	<b>-539 339</b>
	<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>		
	Inntekt på investering i datterselskap	46 648	215 818
	Renteinntekt fra foretak i samme konsern	1 338 097	1 394 796
	Annen renteinntekt	25	582
	Annen finansinntekt	2 886 738	-217 102
	Rentekostnad til foretak i samme konsern	0	8 556
	Annen rentekostnad	2 750	12 000
	Annen finanskostnad	9 643	65 773
	<b>Resultat av finansposter</b>	<b>4 259 115</b>	<b>1 307 765</b>
	Ordinært resultat før skattekostnad	3 769 075	768 426
8	Skattekostnad på ordinært resultat	827 025	173 614
	<b>Ordinært resultat</b>	<b>2 942 050</b>	<b>594 812</b>
6	<b>Arsresultat</b>	<b>2 942 050</b>	<b>594 812</b>
	<b>Overføringer</b>		
	Avsatt til utbytte	10 217 821	0
	Overført annen egenkapital	7 275 771	-594 812
	<b>Sum overføringer</b>	<b>2 942 050</b>	<b>594 812</b>





## Balanse

### Euro-Terminal AS

Note	Eiendeler	2020	2019
	<b>Anleggsmidler</b>		
	<b>Immaterielle eiendeler</b>		
8	Utsatt skattefordel	2 038 468	2 865 493
	<b>Sum immaterielle eiendeler</b>	<b>2 038 468</b>	<b>2 865 493</b>
	<b>Finansielle driftsmidler</b>		
3	Investeringer i datterselskap	26 620 459	26 620 459
2, 4	Lån til foretak i samme konsern	0	37 285 164
	<b>Sum finansielle anleggsmidler</b>	<b>26 620 459</b>	<b>63 905 623</b>
	<b>Sum anleggsmidler</b>	<b>28 658 927</b>	<b>66 771 116</b>
	<b>Omløpsmidler</b>		
	<b>Fordringer</b>		
4	Fordring på selskap i samme konsern	114 274	109 291
	Andre kortsiktige fordringer	0	6 250
	<b>Sum fordringer</b>	<b>114 274</b>	<b>115 541</b>
2	Bankinnskudd, kontanter o.l.	30 426 309	267 630
	<b>Sum omløpsmidler</b>	<b>30 540 583</b>	<b>383 171</b>
	<b>Sum eiendeler</b>	<b>59 199 509</b>	<b>67 154 287</b>



## Balanse

### Euro-Terminal AS

Note	Egenkapital og gjeld	2020	2019
	<b>Innskutt egenkapital</b>		
5, 7	Aksjekapital	29 376 339	29 376 339
	Egne aksjer	-182 564	-106 139
	Overkurs	20 736 062	20 736 062
	<b>Sum innskutt egenkapital</b>	<b>49 929 837</b>	<b>50 006 262</b>
	<b>Opptjent egenkapital</b>		
	Annen egenkapital	9 269 672	17 135 418
	<b>Sum opptjent egenkapital</b>	<b>9 269 672</b>	<b>17 135 418</b>
6	<b>Sum egenkapital</b>	<b>59 199 509</b>	<b>67 141 680</b>
	<b>Gjeld</b>		
	<b>Kortsiktig gjeld</b>		
	Gjeld til foretak i samme konsern	0	12 607
	<b>Sum kortsiktig gjeld</b>	<b>0</b>	<b>12 607</b>
	<b>Sum gjeld</b>	<b>0</b>	<b>12 607</b>
	<b>Sum egenkapital og gjeld</b>	<b>59 199 509</b>	<b>67 154 287</b>

10.05.2021  
Styret i Euro-Terminal AS

  
Eivind Eidesvik  
styreleder

  
Kristian Eidesvik  
styremedlem

  
Arne Møgster  
styremedlem

  
Pål Mørte Høidal  
styremedlem

  
Einar Galtung Døsvig  
styremedlem



## NOTER TIL REGNSKAPET FOR 2020

### Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapslovens bestemmelser og god regnskapsskikk.

#### Bruk av estimater

I utarbeidelse av årsregnskapet har man brukt estimater og forutsetninger som har påvirket resultatregnskapet og verdsettelsen av eiendeler og gjeld, samt usikre eiendeler og forpliktelser på balansedagen i henhold til god regnskapsskikk. Områder som i stor grad inneholder slike skjønsmessige vurderinger, høy grad av kompleksitet, eller områder hvor forutsetninger og estimater er vesentlige for årsregnskapet, er beskrevet i notene.

#### Inntekter

Inntektsføring ved salg av varer skjer på leveringstidspunktet. Tjenester inntektsføres etter hvert som de leveres. Inntekter fra salg av tjenester og langsiktige tilvirkingsprosjekter (anleggskontrakter) resultatføres i takt med prosjektets fullføringsgrad, når utfallet av transaksjonen kan estimeres på en pålitelig måte. Når transaksjonens utfall ikke kan estimeres pålitelig, vil kun inntekter tilsvarende påløpte prosjektkostnader inntektsføres. I den perioden det blir identifisert at et prosjekt vil gi et negativt resultat, vil det estimerte tapet på kontrakten bli resultatført i sin helhet.

#### Skatt

Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt. Utsatt skatt er beregnet med 22 % på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt ligningsmessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Skatteøkende og skattereduserende midlertidige forskjeller som reverserer eller kan reverseres i samme periode er utlignet og nettoført. Netto utsatt skattefordel balanseføres i den grad det er sannsynlig at denne kan bli utnyttet.

#### Klassifisering og vurdering av omløpsmidler

Omløpsmidler og kortsiktig gjeld omfatter normalt poster som forfaller til betaling innen ett år etter balansedagen, samt poster som knytter seg til varekretsløpet. Omløpsmidler vurderes til laveste verdi av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på transaksjonstidspunktet.

#### Datterselskap og tilknyttet selskap

Datterselskap og tilknyttede selskaper vurderes etter kostmetoden i selskapsregnskapet. Investeringen er vurdert til anskaffelseskost for aksjene med mindre nedskrivning har vært nødvendig. Det er foretatt nedskrivning til virkelig verdi når verdifall skyldes årsaker som ikke kan forventes å være forbigående og det må anses nødvendig etter god regnskapsskikk. Nedskrivninger er reversert når grunnlaget for nedskrivning ikke lenger er til stede.

Utbytte, konsernbidrag og andre utdelinger fra datterselskap er inntektsført samme år som det er avsatt i givers regnskap. Overstiger utbytte / konsernbidraget andelen av opptjent resultat etter anskaffelsestidspunktet, representerer den overskytende del tilbakebetaling av investert kapital, og utdelingene er fratrukket investeringens verdi i balansen til morselskapet.

#### Fordringer

Kundefordringer og andre fordringer oppføres til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av en individuell vurdering av de enkelte fordringene. For øvrige kundefordringer utføres en uspesifisert avsetning for å dekke forventet tap på krav.

#### Kontantstrømoppstilling

Kontantstrømoppstillingen er utarbeidet etter den indirekte metoden. Kontanter og kontantekvivalenter omfatter kontanter, bankinnskudd og andre kortsiktige, likvide plasseringer.



## NOTER TIL REGNSKAPET FOR 2020

### Note 1 Lønnskostnader og ytelser, godtgjørelser til daglig leder, styret og revisor

#### Lønnskostnader

Det er ingen ansatte i selskapet.

Styregodtgjørelse inkl. arbeidsgiveravgift er kostnadsført med kr 302 365 i 2020.

#### Pensjonsforpliktelser

Selskapet er ikke pliktig til å ha tjenstepensjonsordning etter lov om obligatorisk tjenstepensjon.

#### Revisor

Kostnadsført revisjonshonorar for 2020 utgjør kr 66 500 eks mva.

I tillegg kommer honorar for andre tjenester med kr 0.

Caiano Management AS har hatt forretningsføreransvaret for selskapet. Avtalen er inngått på markedsmessige betingelser. Honorar for 2020 utgjør totalt kr 1 370 157.

### Note 2 Valuta

Pengeposter i utenlandsk valuta pr 31.12.2020 er omregnet til dagskurs.

### Note 3 Aksjer i datterselskap

Selskap	Sted/land	Ansk. tidspunkt	Eierandel i %	Verdi i balansen TNOK*
Euro Terminal Real Estate Ltd	Swinoujscie, Polen	14.09.2009	100 %	26 613
Euro Terminal Ltd	Swinoujscie, Polen	21.06.2011	80 %	8
<b>Totalt</b>				<b>26 621</b>

\* Bokført verdi i selskapsregnskapet per. 31. desember 2020 (kostmetoden).

Euro Terminal Real Estate Ltd eier de resterende 20% av aksjene i Euro Terminal Ltd.

### Note 4 Fordringer på datterselskaper

Langsiktige fordringer	2020	2019
Langsiktig fordringer	0	31 547 166
Agiojustering	0	5 737 998
<b>Sum langsiktige fordringer</b>	<b>0</b>	<b>37 285 164</b>

Kortsiktige fordringer	2020	2019
Kundefordringer	114 274	109 291
<b>Sum langsiktige fordringer</b>	<b>114 274</b>	<b>109 291</b>



## NOTER TIL REGNSKAPET FOR 2020

### Note 5 Aksjekapital

Aksjekapitalen i Euro-Terminal AS pr. 31.12.2020 består av:

	Antall	Pålydende	Bokført
Ordinære aksjer	29 376 339	1,00	29 376 339
<b>Sum</b>		<b>1,00</b>	<b>29 376 339</b>

### Note 6 Egenkapital

	Aksjekapital	Egne aksjer	Overkurs	Annen egenkapital	Sum egenkapital
Pr. 31.12.2019	29 376 339	-106 139	20 736 062	17 135 418	67 141 680
<b>Pr 01.01.2020</b>	<b>29 376 339</b>	<b>-106 139</b>	<b>20 736 062</b>	<b>17 135 418</b>	<b>67 141 680</b>
Årets resultat				2 942 050	2 942 050
Ekstraord utbytte				-10 217 821	-10 217 821
Kjøp egne aksjer		-76 425		-589 975	-666 400
<b>Pr 31.12.2020</b>	<b>29 376 339</b>	<b>-182 564</b>	<b>20 736 062</b>	<b>9 269 672</b>	<b>59 199 509</b>

Selskapet eier 182 564 egne aksjer pr. 31.12.2020



## NOTER TIL REGNSKAPET FOR 2020

### Note 7 Aksjonærstruktur

De største aksjonærene i Euro Terminal AS pr. 31.12.2020 er:

Aksjonær	Antall aksjer	Eierandel
Caiano Terminal AS	15 648 875	53,3%
Austevoll Seafood ASA	4 897 290	16,7%
Smedasundet III AS	2 933 185	10,0%
Stolt-Nielsen Norway AS	2 563 223	8,7%
EGD Capital AS	898 880	3,1%
Crown Hill Chartering A/S	850 000	2,9%
Sea-Cargo AS	370 621	1,3%
<b>Totalt antall aksjer &gt;1%</b>	<b>28 162 074</b>	<b>95,9%</b>
Sum øvrige aksjer	1 214 265	4,1%
<b>Totalt antall aksjer</b>	<b>29 376 339</b>	<b>100,0%</b>

Det er totalt 33 aksjonærer i selskapet.

### Aksjer eiet av styremedlemmer

Selskapets styre eier følgende aksjer pr. 31.12.2020. Tallene inkluderer aksjer eiet av nærmeste familie, og aksjer indirekte eiet gjennom selskaper hvor styremedlemmet er kontrollerende eier.

Kristian Eidesvik	18 582 060
Pål Magne Hisdal	850 000
Einar Galtung Døsvig	898 880
Eivind Eidesvik	252 339
Arne Møgster	4 897 290



## NOTER TIL REGNSKAPET FOR 2020

### Note 8 Skatt

<b>Årets skattekostnad</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Resultatført skatt på ordinært resultat:		
Betalbar skatt	0	0
Endring i utsatt skattefordel	827 025	173 614
<b>Skattekostnad ordinært resultat</b>	<b>827 025</b>	<b>173 614</b>
Skattepliktig inntekt:		
Ordinært resultat før skatt	3 769 075	768 426
Permanente forskjeller	-9 874	20 730
Endring i midlertidige forskjeller	-4 609	-5 761
Anvendelse av fremførbart underskudd	-3 754 592	-783 395
<b>Skattepliktig inntekt</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Betalbar skatt i balansen:		
Betalbar skatt på årets resultat	0	0
<b>Sum betalbar skatt i balansen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

Skatteeffekten av midlertidige forskjeller og underskudd til fremføring som har gitt opphav til utsatt skatt og utsatte skattefordeler, spesifisert på typer av midlertidige forskjeller

	<b>2020</b>	<b>2019</b>	<b>Endring</b>
Varige driftsmidler	-18 435	-23 044	-4 609
<b>Sum</b>	<b>-18 435</b>	<b>-23 044</b>	<b>-4 609</b>
Akkumulert fremførbart underskudd	-9 247 328	-13 001 921	-3 754 592
<b>Grunnlag for utsatt skattefordel</b>	<b>-9 265 764</b>	<b>-13 024 965</b>	<b>-3 759 201</b>
<b>Utsatt skattefordel (22 %)</b>	<b>-2 038 468</b>	<b>-2 865 492</b>	<b>-827 024</b>



### EURO-TERMINAL AS

KONTANTSTRØMSANALYSE (NOK 1000)	2020	2019
<b>KONTANTSTRØMMER FRA OPERASJONELLE AKTIVITETER</b>		
Resultat før skattekostnad	3 769	768
Resultatført andel etter egenkapitalmetoden		
Urealisert agio	3 016	37
Tilbakeført nedskrivning av fordring		
Endring i andre tidsavgreningsposter	1	-3
	-----	-----
Nto kontantstrøm fra operasjonelle aktiviteter	6 787	802
<b>KONTANTSTRØMMER FRA INVESTERINGSAKTIVITETER</b>		
Utbetaling ved kjøp av varige driftsmidler		
Innbetalinger ved salg av varige driftsmidler		
Netto inn-/utbetalinger ved utlån til datterselskaper		
	-----	-----
Nto kontantstrøm fra investeringsaktiviteter		
<b>KONTANTSTRØMMER FRA FINANSIERINGSAKTIVITETER</b>		
Innbetalinger ved opptak av ny langsiktig gjeld		
Utbetaling ved nedbetaling av langsiktig gjeld		
Endring i konsern gjeld / fordring	34 256	286
Inn- og utbetalinger knyttet til aksjonærlån		
Kjøp egne aksjer	-666	-849
Utbetaling av utbytte	-10 218	-2 938
	-----	-----
Nto kontantstrøm fra finansieringsaktiviteter	23 372	-3 501
	-----	-----
<b>NETTO ENDRING I LIKVIDER GJENNOM PERIODEN</b>	30 159	-2 698
<b>LIKVIDITETSBEHOLDNING PR. 1/1</b>	268	2 966
	-----	-----
<b>LIKVIDITETSBEHOLDNING PR. 31/12</b>	30 426	268
	-----	-----



# Deloitte.

Deloitte AS  
Sundgaten 119  
Postboks 528  
NO-5501 Haugesund  
Norway

Tel: +47 52 70 25 40  
www.deloitte.no

Til generalforsamlingen i Euro-Terminal AS

UAVHENGIG REVISORS BERETNING

## Uttalelse om revisjonen av årsregnskapet

### Konklusjon

Vi har revidert Euro-Terminal AS' årsregnskap som viser et overskudd i selskapsregnskapet på kr 2 942 050 og et overskudd i konsernregnskapet på EUR 2 569 000. Årsregnskapet består av:

- selskapsregnskapet, som består av balanse per 31. desember 2020, resultatregnskap og kontantstrømoppstilling for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper, og
- konsernregnskapet, som består av balanse per 31. desember 2020, resultatregnskap og kontantstrømoppstilling for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening:

- er årsregnskapet avgitt i samsvar med lov og forskrifter
- gir det medfølgende selskapsregnskapet et rettviseende bilde av den finansielle stillingen til Euro-Terminal AS per 31. desember 2020 og av selskapets resultater og kontantstrømmer for regnskapsåret som ble avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.
- gir det medfølgende konsernregnskapet et rettviseende bilde av den finansielle stillingen til konsernet Euro-Terminal AS per 31. desember 2020 og av konsernets resultater og kontantstrømmer for regnskapsåret som ble avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

### Grunnlag for konklusjonen

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder de internasjonale revisjonsstandardene International Standards on Auditing (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet i Revisors oppgaver og plikter ved revisjon av årsregnskapet. Vi er uavhengige av selskapet og konsernet slik det kreves i lov og forskrift, og har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Etter vår oppfatning er innhentet revisjonsbevis tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

### Øvrig informasjon

Ledelsen er ansvarlig for øvrig informasjon. Øvrig informasjon omfatter informasjon i årsrapporten bortsett fra årsregnskapet og den tilhørende revisjonsberetningen.

Vår uttalelse om revisjonen av årsregnskapet dekker ikke øvrig informasjon, og vi attesterer ikke den øvrige informasjonen.

I forbindelse med revisjonen av årsregnskapet er det vår oppgave å lese øvrig informasjon med det formål å vurdere hvorvidt det foreligger vesentlig inkonsistens mellom øvrig informasjon og årsregnskapet, kunnskap vi har opparbeidet oss under revisjonen, eller hvorvidt den tilsynelatende inneholder vesentlig feilinformasjon.

Dersom vi konkluderer med at den øvrige informasjonen inneholder vesentlig feilinformasjon er vi pålagt å rapportere det. Vi har ingenting å rapportere i så henseende.

Deloitte refers to one or more of Deloitte Touche Tohmatsu Limited ("DTTL"), its global network of member firms, and their related entities (collectively, the "Deloitte organization"). DTTL (also referred to as "Deloitte Global") and each of its member firms and related entities are legally separate and independent entities, which cannot obligate or bind each other in respect of third parties. DTTL and each DTTL member firm and related entity is liable only for its own acts and omissions, and not those of each other. DTTL does not provide services to clients. Please see www.deloitte.no to learn more.

© Deloitte AS

Registrert i Foretaksregisteret Medlemmer av Den norske Revisorforening  
Organisasjonsnummer: 980 211 282

Pennco Dokumentnøkkel: 01UEW-Z6EYN-F62VG-28UBI-OMIKT-DY6C2



## Deloitte.

side 2  
Uavhengig revisors beretning -  
Euro-Terminal AS

### *Styrets ansvar for årsregnskapet*

Styret (ledelsen) er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet i samsvar med lov og forskrifter, herunder for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik intern kontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet er ledelsen ansvarlig for å ta standpunkt til selskapets og konsernets evne til fortsatt drift, og på tilbørlig måte å opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet så lenge det ikke er sannsynlig at virksomheten vil bli avvirket.

### *Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet*

Vårt mål med revisjonen er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betyggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon som eksisterer. Feilinformasjon kan oppstå som følge av misligheter eller utilsiktede feil. Feilinformasjon blir vurdert som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke økonomiske beslutninger som brukerne foretar basert på årsregnskapet.

Som del av en revisjon i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, utøver vi profesjonelt skjønn og utviser profesjonell skepsis gjennom hele revisjonen. I tillegg:

- identifiserer og anslår vi risikoen for vesentlig feilinformasjon i regnskapet, enten det skyldes misligheter eller utilsiktede feil. Vi utformer og gjennomfører revisjonshandlinger for å håndtere slike risikoer, og innhenter revisjonsbevis som er tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon. Risikoen for at vesentlig feilinformasjon som følge av misligheter ikke blir avdekket, er høyere enn for feilinformasjon som skyldes utilsiktede feil, siden misligheter kan innebære samarbeid, forfalskning, bevisste utelatelser, uriktige fremstillinger eller overstyring av internkontroll.
- opparbeider vi oss en forståelse av den interne kontroll som er relevant for revisjonen, for å utforme revisjonshandlinger som er hensiktsmessige etter omstendighetene, men ikke for å gi uttrykk for en mening om effektiviteten av selskapets og konsernets interne kontroll.
- evaluerer vi om de anvendte regnskapsprinsippene er hensiktsmessige og om regnskapsestimaterne og tilhørende noteopplysninger utarbeidet av ledelsen er rimelige.
- konkluderer vi på hensiktsmessigheten av ledelsens bruk av fortsatt drift-forutsetningen ved avleggelsen av regnskapet, basert på innhentede revisjonsbevis, og hvorvidt det foreligger vesentlig usikkerhet knyttet til hendelser eller forhold som kan skape tvil av betydning om selskapets og konsernets evne til fortsatt drift. Dersom vi konkluderer med at det eksisterer vesentlig usikkerhet, kreves det at vi i revisjonsberetningen henleder oppmerksomheten på tilleggsopplysningene i regnskapet, eller, dersom slike tilleggsopplysninger ikke er tilstrekkelige, at vi modifiserer vår konklusjon om årsregnskapet og årsberetningen. Våre konklusjoner er basert på revisjonsbevis innhentet inntil datoen for revisjonsberetningen. Etterfølgende hendelser eller forhold kan imidlertid medføre at selskapet og konsernet ikke fortsetter driften.
- evaluerer vi den samlede presentasjonen, strukturen og innholdet, inkludert tilleggsopplysningene, og hvorvidt årsregnskapet representerer de underliggende transaksjonene og hendelsene på en måte som gir et rettviseende bilde.
- innhenter vi tilstrekkelig og hensiktsmessig revisjonsbevis vedrørende den finansielle informasjonen til enhetene eller forretningsområdene i konsernet for å kunne gi uttrykk for en mening om det konsoliderte regnskapet. Vi er ansvarlige for å lede, følge opp og gjennomføre konsernrevisjonen. Vi alene er ansvarlige for vår revisjonskonklusjon.

Vi kommuniserer med dem som har overordnet ansvar for styring og kontroll blant annet om det planlagte omfanget av revisjonen og til hvilken tid revisjonsarbeidet skal utføres. Vi utveksler også informasjon om forhold av betydning som vi har avdekket i løpet av revisjonen, herunder om eventuelle svakheter av betydning i den interne kontrollen.

Penneo Dokumentnøkkel: 01UEW-Z6EYN-F62VG-2BUBI-OMIKT-DY6CZ



## Deloitte.

side 3  
Uavhengig revisors beretning -  
Euro-Terminal AS

### Uttalelse om andre lovmessige krav

#### *Konklusjon om årsberetningen*

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, mener vi at opplysningene i årsberetningen om årsregnskapet og forutsetningen om fortsatt drift er konsistente med årsregnskapet og i samsvar med lov og forskrifter.

#### *Konklusjon om registrering og dokumentasjon*

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, og kontrollhandlinger vi har funnet nødvendig i henhold til internasjonal standard for attestasjonsoppdrag (ISAE) 3000 «Attestasjonsoppdrag som ikke er revisjon eller forenklet revisorkontroll av historisk finansiell informasjon», mener vi at ledelsen har oppfylt sin plikt til å sørge for ordentlig og oversiktlig registrering og dokumentasjon av selskapets regnskapsopplysninger i samsvar med lov og god bokføringskikk i Norge.

Haugesund, 10. mai 2021  
Deloitte AS

Magnus Pensgård Gundersen  
statsautorisert revisor

Penneo Dokumentnøkkel: 01UEW-Z6EYN-FG2YG-2BUBI-OMIKT-DY6C2



## PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo"™ - sikker digital signatur.  
De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

### Magnus Pensgård Gundersen

Statsautorisert revisor

Serienummer: 9578-5992-4-1550326

IP: 217.173.xxx.xxx

2021-05-12 11:33:00Z



Penneo Dokumentnøkkel: 01UEW-Z6EYN-F62VG-2BUBI-OMIKT-DY6CZ

Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com**. Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

#### Hvordan bekrefter at dette dokumentet er originalen?

Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i

Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - <https://penneo.com/validate>